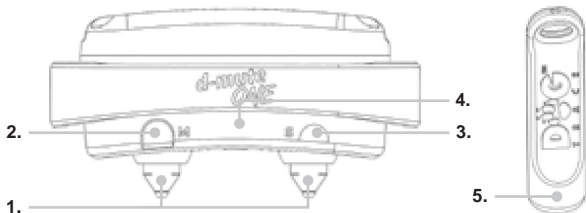




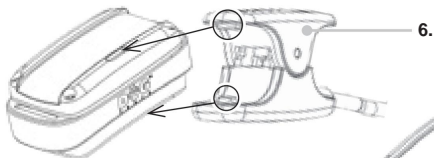
d-mute *ONE*

Elektronische halsband tegen blaffen

1. d-mute EEN - Hoofdstuk 3



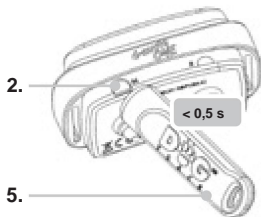
2. Opladen - hoofdstuk 4.2



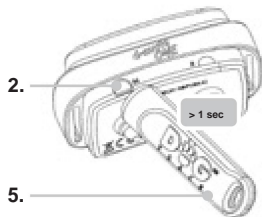
Opladen = oranje LED brandt
Opladen voltooid = LED gaat uit



3. Inschakelen - hoofdstuk 4.4

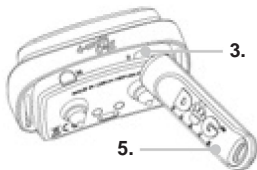


4. Modusselectie - hoofdstuk 4.5



Aantal piepjes	Regime	Correctieniveau
Stijgende toon / Aflopende toon	Aan / Uit	—
1	Autosoftware	Impuls zacht
2	Auto moeilijk	Impuls moeilijk
3	Toon	—
4	Stimulatiepuls	De laagste
5		↓
↓		
9		
10		Hoogste

5. Selectie van gevoeligheid - hoofdstuk 4.6



Aantal piepjes	Gevoeligheden
1	De laagste
↓	↓
7	De hoogste

6. De halsband omdoen - hoofdstuk 5



7. Impulstest – Hoofdstuk 6



INHOUD

1. Belangrijke mededelingen	5
2. Inhoud van de	6
verpakking 3.	6
Beschrijving van het	7
apparaat 4. Voorbereiding van het	7
apparaat 4.1 Selectie van contactpunten 4.2 Opladen.	7
4.3 De batterijstatus controleren 4.4 De	8
halsband in-/uitschakelen.	8
4.5 Halsbandmodus instellen (akoestische en stimulatiepuls)	9
4.6 De gevoeligheid van de blafsensor instellen	10
5. De halsband omdoen bij de hond.	11
6. Problemen oplossen.	11
7. Onderhoud 8. Technische	12
gegevens.	12
Garantiekartaat	14

1. BELANGRIJKE MEDEDELING

- Lees vóór gebruik zorgvuldig de gebruiksaanwijzing. Bewaar de instructies voor mogelijk toekomstig gebruik.
- d-mute elektronische halsbanden zijn alleen bedoeld voor de correctie van ongewenst geflab bij honden. Het is verboden elektronische halsbanden te gebruiken op een manier die letsel, pijn of angst bij het dier veroorzaakt.
- Gebruik de elektronische halsband niet bij honden die niet in een goede lichamelijke conditie zijn (bijvoorbeeld hartproblemen, epilepsie etc.) of een gedragsstoornis hebben (agressieve honden etc.).

- Laat de halsband niet langer dan 12 uur per dag om de hond zitten. Langdurige contactpunten op de huid van de hond kunnen irritatie veroorzaken.
Als dit gebeurt, gebruik de elektronische halsband dan niet totdat alle sporen van irritatie verdwenen zijn.
- Gebruik de halsband niet met de elektronische ontvanger om de hond te leiden of vast te houden. De contactpunten zouden overmatige druk uitoefenen op de nek van de hond, of er zou mechanische schade aan de ontvangerbox kunnen optreden.
- Aarzel niet om bij problemen en voor verder advies contact op te nemen met een professionele trainer.

- De ONE-ontvanger bevat een Li-Pol-batterij. Als u de ontvanger niet gebruikt, is het noodzakelijk om de batterij elke 12 maanden op te laden. Bescherm de batterij in het apparaat tegen beschadiging door scherpe voorwerpen en hoge temperaturen; deze kan vlam vatten of exploderen. Gebruik geen niet-originele batterij voor de ONE-ontvanger.

- Om de accu in de ontvanger op te laden, gebruikt u een laadadapter met een spanning van 5 - 5,5 V DC.
- Gooi de gebruikte accu of batterijen weg op een daarvoor bestemde plaats.

2. INHOUD VAN HET PAKKET

- Elektronische halsband met riem (inclusief Li-pol batterij)
- Set contactpunten - 2 stuks 7 mm, 2 stuks 10 mm
- Kabel met clip voor opladen
- Magneet met koord
- Gloeibougje testen
- Instructies voor gebruik

3. BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

1. Contactpunten
2. Doel voor het instellen van de modus

3. Doel voor het instellen van de gevoeligheid
4. LED-indicatielampje
5. Magneet
6. Oplaadclip
7. Test de gloeibougie

4. VOORBEREIDING VAN HET APPARAAT

4.1 Keuze van contactpunten

De overdracht van stimulatie-impulsen van de halsband naar de huid van de hond wordt verzekerd door twee roestvrijstalen contactpunten in afb. 1/1 op blz. 2. Elke verpakking bevat twee soorten. Als uw hond kort haar heeft, gebruik dan korte contactpunten (af fabriek al op de halsband geschroefd). Als u een hond heeft met een langere of dikkere vacht, schroef dan de korte contactpunten van het apparaat los en vervang ze door langere. Draai de contactpunten met de hand vast. Gebruik geen tang of ander gereedschap om het vast te draaien, dit kan onherstelbare schade aan het product veroorzaken.

TIP: Als de hond een droge huid heeft, is het verstandig om deze op de plaats waar de contactpunten de huid raken in te smeren met medische vaseline of een andere vochtinbrengende crème – dit zorgt voor een betere overdracht van stimulatie-impulsen.

4.2 Opladen

De d-mute ONE antiblafhalsband bevat een Li-Pol batterij. Voordat u het apparaat voor de eerste keer gebruikt, moet de batterij worden opgeladen.

1. Sluit de voedingskabel met de clip aan op het apparaat, zoals weergegeven in afb. 2 op pagina 2. De lipjes op de oplaadclip moeten in de sleuven van de halsbanddoos passen.
2. Sluit de stroomkabel aan op de 5 tot 5,5 V DC laadadapter (niet meegeleverd in de verpakking), die je vervolgens op het lichtnet aansluit.

3. Het oranje indicatielampje op het apparaat gaat branden (opladtijd bedraagt ca 2 uur).
4. Wanneer het opladen voltooid is, gaat het oranje lampje uit.

OPMERKING: Laad de batterij op in een omgeving met een temperatuur van 0° tot 40°C.

Gebruik voor het opladen een oplaadadapter met een spanning tussen 5 en 5,5 V DC of de originele 5,2 V voedingsadapter die door de fabrikant als extra accessoire wordt aangeboden. Het gebruik van een adapter met een hogere spanning kan de elektronische halsband beschadigen.

4.3 Controle van de staat van de batterij

De rode indicatie-LED aan de zijkant wordt gebruikt om de status van de batterij in het apparaat te controleren (Fig. 1/4 op pagina 2). Als de rode LED knippert, is de halsband ontladen en moet deze worden opgeladen.

Laat de d-mute ONE niet gedurende langere tijd in ontladen toestand.

De batterij kan beschadigd raken.

4.4 De halsband in-/uitschakelen

De d-mute ONE-halsband wordt bestuurd met behulp van een magnetisch schakelsysteem, dat wordt geactiveerd door een magneet op gemarkeerde punten op het apparaat aan te brengen. Om hem in te schakelen, plaatst u de magneet (fig. 1/5) op 0,5 sk ten opzichte van het rode punt gemarkeerd met M (Mode) volgens afb. 3 op blz. 3. Er klinkt een stijgende toon gevolgd door één pieptoon, wat aangeeft dat naar modus 1 wordt overgeschakeld. Na het inschakelen bevindt het apparaat zich in de energiebesparende stand-bymodus en wacht het totdat het wordt geactiveerd door het blaffen van de hond.

Om hem uit te zetten, houdt u de magneet weer lang bij de rode stip op de halsband gemarkeerd met M. De halsband begint herhaaldelijk te piepen. Op het moment dat u de dalende toon hoort, beweegt u de magneet weg.

OPMERKING: Het is niet nodig om de halsband uit te zetten. Als de hond niet blaft of u de halsband niet gebruikt, verbruikt hij heel weinig energie van de batterij.

Schakel de halsband alleen uit als u deze langer dan een maand niet gebruikt.

4.5 Halsbandmodus instellen (akoestische en stimulatiepuls)

Na het inschakelen schakelt de halsband automatisch over naar de automatische modus (modus 1). In deze modus, wanneer de hond blaft, neemt het niveau van de stimulatie-impuls geleidelijk automatisch toe.

De correctiemodus kan als volgt naar een andere modus worden gereset:

1. Breng de magneet aan op de rode stip op de halsband gemarkeerd met M (modus) - afb. 4 op pagina 3. De halsband begint te piepen.
2. Houd de magneet bij de halsband totdat het aantal pieptonen het gewenste modusnummer aangeeft, volgens de tabel op p. 3.
3. Wanneer u het aantal pieptonen volgens de gewenste modus hebt geteld, beweegt u de magneet weg de kraag.

Na het bereiken van de laatst mogelijke modus (10 halsbandpiepjes), schakelt de halsband terug naar de laagste modus en neemt geleidelijk weer toe.

Als u wilt controleren in welke modus de halsband is ingesteld, houdt u de magneet kort tegen het rode moduspunt. De halsband laat het aantal pieptonen horen overeenkomstig de momenteel ingestelde modus.

Kraagmode:

AAN / UIT – wanneer de halsband een toenemende toon laat horen, wordt de halsband ingeschakeld. Als de halsband een afnemende toon laat horen, is de halsband uitgeschakeld.

Auto zacht / Auto hard – automatische modus waarin wanneer de hond blaft, de impuls geleidelijk toeneemt tot het niveau totdat de hond stopt met blaffen (maximaal 10 niveaus). In de zachte modus neemt de grootte van de correctieimpuls zeer langzaam toe, en het maximale niveau is ongeveer de helft van dat in de harde modus.

Toon – bij het blaffen geeft de halsband geen corrigerende impuls, maar waarschuwt de hond alleen door met de halsband te piepen. Deze modus is geschikt voor de initiële gevoeligheidsinstelling van de blafsensoren - zie het volgende hoofdstuk.

Stimulatiepuls – vaste grootte van de stimulatiepuls.

OPMERKING: Wij raden aan om de training te starten met de halsband in de derde modus - alleen akoestisch signaal zonder stimulatie-impuls. De hond associeert dus de functie van het apparaat afhankelijk van het geblaf. Akoestische signalen vervullen in het begin misschien niet de functie van correctie, maar ze kunnen de hond toch helpen begrijpen dat ze altijd zijn geblaf volgen.

Meer informatie over de functie van individuele modi vindt u op onze website www.dogtrace.com.

4.6 De gevoeligheid van de blafsensor instellen

De d-mute ONE halsband detecteert het blaffen met behulp van een speciale sensor die reageert op de trillingen van de stembanden van de hond tijdens het blaffen (soms grommen en janken) en niet reageert op het geluid dat gemaakt wordt tijdens het blaffen. Dit voorkomt dat het blaffen wordt gedetecteerd als een andere hond in de buurt blaft.

Om het systeem goed te laten functioneren, moet de juiste blafdetectiegevoeligheid (niveau) worden ingesteld. De gevoeligheid moet zo worden ingesteld dat de halsband alleen wordt geactiveerd als de hond blaft. Als de gevoeligheid te hoog is, kan de halsband worden geactiveerd, zelfs als de hond niet blaft. Als de hond blaft en de halsband reageert niet op het blaffen, dan is de gevoeligheid te laag.

De gevoeligheid wordt ingesteld door de magneet aan te brengen op het witte punt gemarkeerd met de letter S (gevoeligheid - gevoeligheid) - afb. 5 op pagina 4.

1. Plaats de magneet op de witte stip op de halsband gemarkeerd met S. De magneet begint te klinken kraag piepen.
2. Houd de magneet op de halsband totdat u het aantal pieptonen hoort dat het gewenste gevoeligheidsniveau aangeeft, volgens de tabel op pagina 4.
3. Wanneer u het aantal pieptonen volgens de gewenste modus hebt geteld, verwijdert u de magneet uit de kraag.

5. De halsband omdoen bij de hond

De hond moet een apparaat hebben dat aan het onderste deel van de nek (op de stembanden) is bevestigd, zodat de ontvanger het blaffen correct kan beoordelen - fig. 6 op pagina 4. De riem (halsband) moet voldoende strak zijn zodat deze niet om de nek van de hond kan bewegen, maar tegelijkertijd de hond niet mag wurgen. De halsband zit goed vast als u 2 vingers tussen de halsband en de nek van de hond kunt steken. Contact van de contactpunten met de huid is belangrijk, daarom adviseren wij bij het omdoen van de halsband de halsband meerdere keren naar links en rechts te buigen, zodat de contactpunten de huid bereiken.

LET OP: Als de halsband te los zit, zal de e-halsbanddoos bewegen en herhaalde wrijving kan de huid van uw hond irriteren. Bovendien is in dit geval een betrouwbaar contact van de contactpunten met het huidoppervlak en de stembanden van de hond en dus de goede werking van de elektronische halsband niet gegarandeerd. Wij raden af om de halsband meerdere uren op dezelfde plek bij de hond te laten liggen, dit kan huidirritatie veroorzaken. Een halsband met een te strak apparaat kan drukzweren veroorzaken op de huid waar de contactpunten elkaar raken. Als dit gebeurt, gebruik de elektronische halsband dan niet totdat alle sporen van irritatie verdwenen zijn.

6. Problemen oplossen

1. Lees deze gebruikershandleiding nogmaals door en controleer of het probleem wordt veroorzaakt door onjuist gebruik of een bijna lege batterij.
2. Als de hond niet reageert op stimulatie-impulsen:
 - Controleer nogmaals of de batterij in de halsband is opgeladen.
 - Test de functionaliteit van het apparaat met een testgloeibougie (zie punt 3 van dit hoofdstuk).
 - Controleer of u de juiste lengte contactpunten heeft gekozen (hoofdstuk 4.1) en zorg voor contact met de huid van de hond door de halsband strak te trekken (hoofdstuk 5).
 - Als de hond een droge huid heeft, bevochtigt hem dan.
3. **Controleren van de juiste werking van de stimulatiepuls:** De juiste werking van de correctiepuls kan worden gecontroleerd met behulp van de testgloeibougie die is meegeleverd met de accessoires van het product.
 - Op beide contactpunten (afb. 1/1 op pagina 2) sluit u de kabels van de testgloeibougie aan volgens afb. 7 op blz. 4. Maak de contactpunten los, plaats de gloeibougies eronder zodat ze stevig vastzitten en draai de contactpunten weer vast.
 - Gebruik de magneet om modus 1 of 2 in te stellen - volgens hoofdstuk 4.5.
 - Gebruik de magneet om de hogere gevoeligheid van de ontvanger in te stellen - volgens hoofdstuk 4.6.
 - Laat de sensor in de halsband herhaaldelijk trillen door de contactpunten tegen een hard, ruw oppervlak te wrijven.
 - Bij een goede werking moet de testlamp gaan branden.
 - Voordat u de halsband bij uw hond gebruikt, verwijdert u de testgloeibougie uit het apparaat.
4. Als het probleem aanhoudt, neem dan contact op met uw dealer.

7. Onderhoud

De d-mute ONE-halsband is alleen waterdicht als de afdichting in de bovenste afdekking van de halsband in goede staat verkeert. Controleer bij het vervangen van de batterij de staat van de afdichting en verwijder eventueel vuil van de afdichting. Draai de schroeven van het bovenste deksel met voldoende kracht vast. Als het apparaat niet in gebruik is, moet het minimaal één keer per jaar worden opgeladen. Gebruik bij het reinigen geen vluchtige stoffen, b.v. verdunner, benzine of andere schoonmaakmiddelen. Gebruik een vochtige doek.

8. Technische gegevens

Voeding.....	Li-Pol-batterij ca. 3
Levensduur batterij per oplaadbeurt	maanden
Dekking	IP67
Verstelbare riemomtrek	ca. 20 - 72 cm -10
Bedrijfstemperatuur.....	°C tot +50 °C 0 °C
Oplaadtemperatuur.....	tot 40 °C
Gewicht	31 g
Afmetingen.....	55 x 27 x 21 mm



Conformiteitsverklaring

De fabrikant VNT electronics s.r.o. verklaart dat de elektronische antiblafhalsband Dogtrace d-mute ONE voldoet aan de richtlijn 2014/53/EG van de Raad van Europa en voldoet aan alle geldige normen.
Meer op www.dogtrace.com.

ECMA

Het bedrijf VNT electronics s.r.o. is een actief lid van de ECMA (Electronic Lollar Manufacture Association), die de hoogste kwaliteit fabrikanten van elektronische trainingshulpmiddelen voor honden omvat. Het doel van alle leden van de vereniging is het ontwikkelen en produceren van kwalitatieve en betrouwbare trainingsystemen die de veiligheid van het dier respecteren. Meer op www.dogtrace.com of op www.ecma.eu.com.

